

Boletín de actualidad

MÁS QUE NUNCA EL PROYECTO DE ALTERNATIVA A LA DEFORESTACIÓN EN LA AMAZONÍA ESTÁ BIEN ENCARRILADO. P.4



ACTUALIDAD

ULTIMO VIAJE SUMA 544 DÍAS DE CAMPO
P.3



CAMPAÑA

¿Y SI LOS ÁRBOLES HABLARAN?
P. 5



ESPECIE

INCREÍBLE RANITA ARLEQUÍN.
P. 6

PROYECTO

EL ECOTURISMO COMO ALTERNATIVA A LA DEFORESTACIÓN



Foto : D. TARRIER

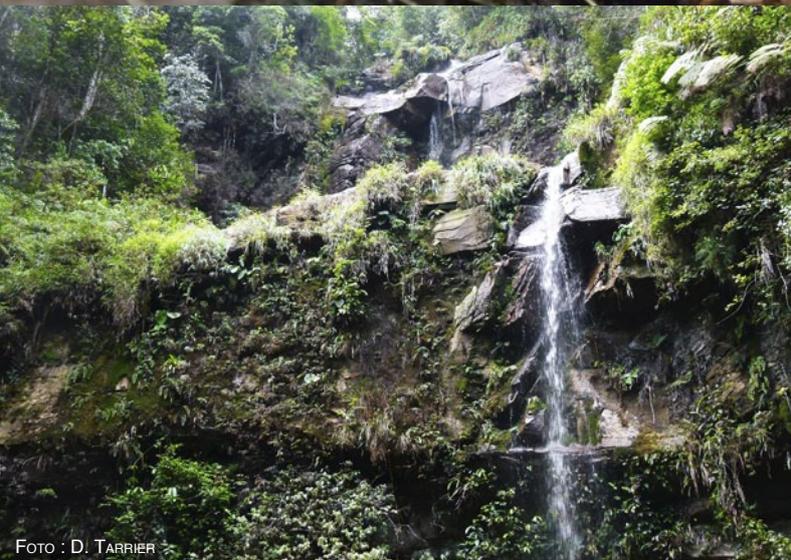


Foto : D. TARRIER

EL PROYECTO DE ECOTURISMO EN LA AMAZONÍA MULTIPLICÓ SU NÚMERO DE VISITANTES POR 4 EN 3 AÑOS Y REFORZÓ POCO A POCO SUS RECURSOS LOGÍSTICOS Y SU ORGANIZACIÓN.

La presencia seguida de varios voluntarios a nivel local y el pequeño presupuesto que Envol Vert pudo aportar ha permitido a la Asociación de protección de la fauna y la flora (APFF) operadora del proyecto, reforzar la oferta turística (mejor comodidad, seguridad y promoción) como verdadera alternativa a la deforestación (control de la zona, fin de la tala...).

Para su promoción, numerosas operaciones de comunicación han sido iniciadas hacia agencias de turismo, siempre atentas a ese nuevo destino. Nuevos trípticos y calendarios han sido impresos y despachados durante ferias ecológicas de la capital y varios periodistas manifestaron su interés en el tema. Las relaciones con las instituciones se han fortalecidas y son positivas. La dirección regional del turismo (DIRCETUR) apoya el desarrollo del APFF en términos de capacitación y promoción. Frecuentemente se organizan reuniones con organizaciones gubernamentales y asociaciones locales con el fin de mantener las relaciones colaborativas e intercambiar ideas. Un contrato de cooperación fue firmado con una ONG local.

Los miembros del APFF ya no se encuentran solos; y su poder de convicción de protección de la selva empieza a dar sus frutos. Envol Vert se siente orgullosa de contribuir en aquello diariamente!

Para más información sobre el proyecto



PHOTO : PAUL TEXIER

Foto : D. TARRIER



Foto : D. TARRIER

ACTUALIDADES

ULTIMA MISIÓN DE CAMPO DEL 2012

EN 2012, UN TOTAL DE 544 DÍAS FUERON DEDICADOS AL CAMPO

Es importante que las misiones realizadas sean de duración suficientemente largas para ganar la confianza de los actores locales, reforzar los contactos institucionales, entender ciertas dificultades, resolver situaciones bloqueadas y asegurar las acciones. La última misión fue realizada por la Presidenta durante más de 3 meses de manera paralela a la llegada de 2 otros voluntarios. Las actividades de las misiones son múltiples: asistencia cotidiana al proyecto y su seguimiento, planificación estratégica e institucional, prospección... Tomemos el ejemplo de la última misión: En el proyecto Ecoturismo en amazonía se trataba de acompañar el nuevo voluntario en sus primeros días de misión, comprar material, ponerse en contacto con varias instituciones (direcciones regionales, municipalidades, ONG...) y realizar varias reuniones con los actores del proyecto para garantizar su buen funcionamiento. En Colombia, dos proyectos fueron visitados para conocer los avances, hablar de las modalidades de seguimiento



Foto : C. LeCHEMIA



Foto : A. Rigo

así como de la llegada de nuevos voluntarios. Un tiempo importante fue dedicado a la búsqueda de financiamiento con empresas nacionales e internacionales. Finalmente, la misión se concluyó en Nicaragua, para tener un mejor entendimiento de la problemática forestal del país y buscar pequeñas y locales iniciativas de protección del bosque a fin de lograr una eventual cooperación de Envol Vert en el futuro.

NUEVOS SOCIOS

Estamos entusiasmados al tener 3 nuevos socios financiadores para este fin de año! Ariane Construction se ha comprometido en la siembra de un mínimo de 3.000 árboles para el proyecto de Reforestación en agroforestería. Jardins Bio se unió a nuestras actividades en el proyecto del Guaimaro. Para terminar, Buygreen.fr, plataforma de compra, reinvierte sus ganancias a la ONG Envol Vert. Queremos rendir un homenaje a un gran hombre, Claude Dumont, fundador del Fonds Humus que nos ha apoyado desde el inicio, y quien falleció el día de Navidad.





PHOTO : A. GALICHET

ENTREVISTA

UN CAMPESINO IMPLICADO EN EL PROYECTO CONTESTA A NUESTRAS PREGUNTAS

ALVINO GÓMEZ HINOSTROZA, CAMPESINO IMPLICADO EN EL PROYECTO DE REFORESTACIÓN EN AGROFORESTERIA

¿Porque usted decidió participar al proyecto?

Mejorar la producción de mis tierras y vender madera me permiten tener una fuente de ingresos complementarios por un lado, pero sobre todo siento muchas ganas de participar en la reforestación de las tierras porque sin su biodiversidad de origen se van muriendo poco a poco. Gracias al proyecto he recibido plántones forestales gratis en grandes cantidades para plantarlas. Gracias a los árboles, la calidad de mis suelos se mejora, su productividad en café aumenta lo que me hace vivir mejor.

¿Este proyecto ha cambiado su manera de cultivar la tierra?

Antes yo plantaba siempre con las mismas especies de árboles con poco interés ecológico, solo para crear sombra. No podía plantar muchos por falta de recursos y no me beneficiaba en nada... tampoco al suelo. Hoy en día, tengo árboles de gran valor y los técnicos del proyecto me asesoran para plantar de manera más eficiente. También les dan un seguimiento.

Me siento parte del proyecto pues tengo una responsabilidad importante: tengo que plantar los futuros árboles del bosque y cuidar de su salud. Si pasa un problema, los técnicos me ayudan a resolverlo.

Mis vecinos decían que era malo para el café. Pero ahora la mayoría de ellos están en el proyecto. La gente entiende que se puede adecuar protección ambiental y mejor producción agrícola.

¿Qué le falta al proyecto?

Nos faltan recursos económicos para hacer crecer el proyecto. Muchos agricultores no pueden participar por falta de recursos.

¿Algo más para concluir?

Este proyecto nos ha aportado recursos técnicos y económicos para promover nuestro trabajo tradicional asociado a las técnicas modernas de la agroforestería. Todo en colaboración con los "actores" de la región.

Más información sobre este proyecto



Foto : D. TARRIER



Foto : L. DURANT

SENSIBILIZACION

ESCUCHEN A LOS ÁRBOLES, NOS HABLAN!

Del 13 de Septiembre al 29 de Noviembre del 2012, Envol Vert hizo una campaña sobre los servicios brindados por la naturaleza, dando la palabra especialmente a los árboles. "Soy simpático, os brindo agua durante todo el año... me podrían dedicar un minuto?", "Han visto una vez un pirata con una pierna de hierro?"... estos mensajes fueron colocados en los árboles. Esta campaña buscó sensibilizar sobre la importancia de los bosques en nuestra vida cotidiana y se expresó en la prensa según 5 temas: el agua, el CO2, la alimentación, el papel y la función recreativa. **"Envol Vert ha publicado en este marco un informe"** Una síntesis de los estudios existentes que facilita la comprensión de la importancia de los servicios ambientales del bosque a escala mundial. La campaña se clausuró con el envío de una factura simbólica expresando una parte del valor anual de los servicios forestales. Gracias a las agencias Albert Gamote y Gaia que hicieron esta campaña.

Más información sobre la campaña



Foto : L.DURANT



Foto : L.DURANT



EL CUERO DESTRUYE EL BOSQUE

Con el inicio de las rebajas, Envol Vert ha querido dar la alerta sobre la producción de zapatos en cuero procedentes de la deforestación. Una petición ha sido publicada en la web de **Change.org** con destino a la empresa Eram, líder Frances del calzado, con la finalidad de que brinde garantías ambientales sobre el origen de su cuero. Esta acción es la continuación del informe realizado por Envol Vert donde se ven que la ganadería es responsable al 2/3 de la deforestación Amazónica. Uno de cada 7 zapatos vendidos en Francia procede de esta deforestación. Fue un éxito pues el grupo Eram se comprometió iniciar una política de trazabilidad. En las siguientes semanas, Envol Vert ha tomado nuevas acciones con la espera de crear una dinámica de mejoramiento y de transparencia que deberán seguir las otras grandes marcas de calzado Francesas y los otros actores del sector del cuero en general.

Más información sobre la campaña

PELO O PLUMA ?

LA RANA ARLEQUÍN (ATELOPUS)

Amarillo, verde, naranja son los colores que visten las ranas arlequín para avisar de su toxicidad. Este pequeño anfibio, de apenas 3 cm, vive en los bosques húmedos de America latina. Diurno y sedentario, se encuentra más que todo cerca de los ríos. El genero *Atelopus* representa más de 100 especies desde Costa Rica hasta Perú, pero su número de individuos se agota cada día. El peligro más conocido es un hongo que se incrusta en la piel de los anfibios y provoca su asfixia. Es de añadir que el calentamiento global modifica el caudal de los ríos usados por el animal y también aumenta la destrucción de su hábitat. Envol Vert en el marco de los proyectos apoyados en Sierra Nevada (Colombia) ha instalado con la Fundación Nativa una estación meteorológica para entender mejor las razones de su presencia en una zona muy restringida. Pronto tendremos los primeros resultados.



Foto : D. TARRIER



Foto : D. TARRIER

¿Y SI YO TAMBIÉN PARTICIPASE...?

ARTHUR, UN VOLUNTARIO DE 22 AÑOS. SU MISIÓN: APOYAR EL PROYECTO DE REFORESTACIÓN EN AGROFORESTERIA (PERÚ).

Después de un diploma en Gestión forestal, empecé a buscar fondos y patrocinadores para montar un proyecto de solidaridad internacional. Quería participar a la protección del bosque Amazónico porque es una zona esencial del mundo que se encuentra particularmente amenazada. El colectivo de Kerfléau donde hice mi servicio cívico me ayudo en organizar mi proyecto. Luego me puse en contacto con Envol Vert que me propuso participar en el proyecto de reforestación en Perú. Gracias a los tres premios regionales y nacionales he podido financiar mi proyecto. El proyecto toma en cuenta todas las problemáticas de la deforestación. El lado ambiental por supuesto, pero con un aspecto social importante. Los habitantes de las zonas por reforestar están asociados al proyecto para que vuelven a ser actores indisolubles del territorio y que las actividades realizadas sean sostenibles."



Foto : A.GALICHET



Foto : A.GALICHET

SERVICIO EN PELIGRO

CO2, MI AMOR...

¡PARA SALVAR EL CLIMA, SALVEMOS LOS BOSQUES!

A escala global, los bosques toman un papel importante en el clima al capturar el CO₂, gas con efecto invernadero. Participan de la regulación del clima, mejoran la calidad del aire y producen dióxigeno. Los bosques actuales están en la medida de eliminar cada año cerca de 15% de las emisiones de CO₂ generadas por el hombre, gracias al proceso de captura de carbono. Por lo tanto, la deforestación al reemitir el carbono almacenado por los bosques participa en un 20% del CO₂ emitido globalmente. La regulación del clima y su influencia sobre la calidad del aire es un servicio universal sin frontera. Aunque somos



Foto : D. TARRIER



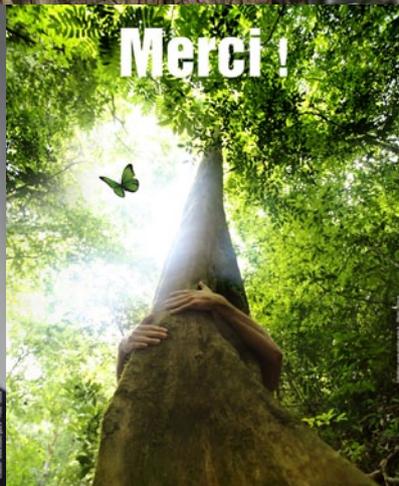
Foto : D. TARRIER



Foto : L. DURANT



de l'AIR...



Merci !

muy conscientes de esto, el efecto de “bien común” de este servicio hace que los compromisos de protección sean más difíciles, como lo hemos visto en la última conferencia sobre el clima en Doha en Diciembre de 2012. Las decisiones tomadas contra la protección de los bosques se hacen en el nombre del desarrollo económico. Es interesante cifrar lo que nos aporta. Estas "infraestructuras naturales" participan de la regulación del clima y aseguran un conjunto de actividades y funciones indispensables para la humanidad. La preservación del patrimonio natural representa pues una problemática económica de mayor importancia. Especialmente el valor estimado del almacenamiento del CO₂ únicamente por los bosques tropicales está evaluado entre 2.300 y 3.700 USD/ha/año (valores del 2007). Preservar el clima protegiendo los bosques tendría su precio pero la inacción nos costaría muchísimo más... Cuando se toma en cuenta que los Estados comprometidos en Doha representan tan solo un 15% de las emisiones mundiales de los Gases a efecto invernadero, esto no parece ser suficiente. Nos toca convencer y mantener nuestros esfuerzos para lograr un bosque preservado y para un aire purificado.

Leer el informe sobre los servicios brindados.



¡AYUDENOS! ¡INVOLUCRESE!

- Haga una donación en **www.envol-vert.org**, y conviértase en miembro de Envol Vert. Cuénteles a sus amigos y familia de nosotros.
- ¡A través de las redes sociales: que se trate de [Facebook](#), [Twitter](#) ou [Google+](#), no hay excusas estamos presentes en todos, así que únase a nosotros!
- ¡Abónese a nuestros canales: You Tube www.youtube.com/EnvolVert mas de 5000 personas ya han visto nuestra películas!
- Si deseas ayudarnos como voluntario, no dudes en contactarnos, estamos frecuentemente buscando ayuda para las misiones y acciones concretas, ya sea en el terreno o desde tu casa.



www.envol-vert.org

Dirección de publicación : Daisy Tarrier

Coordinación : Aichatou Diallo

Redactores : Alexandra Bonnet, Aichatou Diallo,
Antoine Le Prêtre, Arthur Galichet, Daisy Tarrier, Sophie Ducher.

Traductores : Hugo Salgado y Carolina Cubas

Concepción gráfica : **Studio Gaïa**

Contacts :

Daisy Tarrier, presidenta-fundadora : **dtarrier@envol-vert.org**

Boris Patentreger, miembro fundador :

bpatentreger@envol-vert.org

